

【特別報導】

美國洛杉磯天緣堂 溫國基點傳師全家福專訪

前言：二〇〇四年十二月十日於美國洛杉磯全真道院所屬「天緣堂」，本刊專訪了溫國基點傳師及梁金英壇主、溫詠鳳、溫潔芳學長，當天剛好是農曆初一、十五的地方班開課，道場的中堅幹部：張邦彥、陳絢英、李清旺、林錦川、鄭末子、易榮熙、楊阿冒等多位前賢，及全真道院領導楊碧珍老點傳師、陳正夫、郭詩永等二位點傳師都在場聆聽，並給予溫家最大的支持及鼓勵，溫家在苦難中成長、用心修辦道的精神，確實是修道人的典範。

張尚瑩 · 專訪

從越南到美國迢迢路

走進「天緣堂」並不寬闊的門庭，溫家人已經在門口迎接記者一行，看見房子裡透出火紅燈光，不大的空間充塞熱絡道氣，立即有回到老中娘家一般溫馨的感受。溫國基點傳師家人在一九八五年起，陸續於美國洛杉磯全伶堂求道，由盧太太（林貞伶壇主，其專訪請見二〇一期基礎雜誌）引渡。初從越南逃難到美國的溫點傳師一家人：父母、姊妹、太太及三個孩子，求道後起初未接近中堂，正陷在困境之中，生活重擔一肩扛起！後來前往全真道院請示，楊老點傳師慈悲：「求道拜佛，叩求仙佛保佑，你要發願。」上天慈悲顯化，溫點傳師艱辛地考上大卡車執照，

又貸款買了一部大卡車，更找到一份可以溫飽的工作，過程中稍有起伏，現在雖不是大富大貴，但生活平穩、工作順利，孩子也平安長大、陸續成家了。

在美國要買一間房子很困難，這兒原本是果園、工地，花了十一個月時間才蓋好房子，並發願要開中堂，楊老點傳師慈悲在幕後不斷支持，因天時、地利、人和，一九九六年終於開堂，由溫婆婆（梁金英）擔任壇主，很榮幸當時張老前人蒞臨美國，並特別親筆賜名：「有根基的原來子，一定會得到天的保佑，你們經過千辛萬苦，現在得到平安修道，上天隨時保佑你們，時時感謝上天的緣分，故命名：天緣堂」，從此開始修辦道的踏實人生路。

楊老點傳師鼓勵 邁步辦道

溫國基點傳師吃素已經十年，溫婆婆吃素也十多年了，這對於白手成家、腳踏實地、誠心的一家人來說，是不可思議的幸運。外表高大粗獷、內心溫和敦厚的溫點傳師說：「後學才疏學淺，沒想到會有今天的發展。楊老點傳師也要後學發願：每星期回到道院做功德，並且在家裡定期（農曆初一、十五）開班，已經實施兩年了，主要度化道親多是越南移民，或有講廣東話、潮州話者。我們幾位可以講越南話，希望將來道院能夠編輯越南文的道義書籍，以便成全更多越南道親。本身除了工作之外，所有時間都獻給道場，楊老點傳師要提拔後學領命，後學真的不敢！」溫點傳師從頭至尾都是態度謙虛。

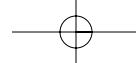
楊老點傳師說：「每個人都是犧牲小我，奉獻給大眾，不為私利在賺錢，而是為學習蠟燭——燃燒自己，照亮別人的心，扶持道務，照前人的指示和腳步去走，越南道親需要一位點傳師來助道，你們一家人對道場都是一條心，溫婆婆、姊妹們也答應要幫忙助道，上天要的就是這份心！四妹潔芳非常孝順，發願一直要陪伴媽媽身邊，溫婆婆高齡七十九歲，也非常誠心，在人

生路上已經犧牲這麼多，家裡省之又省，還經常行功，繼續地犧牲下去：經常拜訪、成全道親，每次開班前就一一打電話給道親，請他們來開班。還常常研究素菜料、食譜，很用心的熬煮、教導道親來學習，更在開班時烹煮給道親享用。溫太太則是非常賢慧，默默地耕耘又耕耘，凡事絕對不計較。」

溫點傳師覺得自己並不富有，但楊老點傳師說：「上天要的不是富有之人，就算是再有錢，不願意付出也是沒用！窮人要肯做，上天絕對不辜負，會保佑一家人身體健康，好還會更好，否極泰來！」在楊老點傳師成全下，溫點傳師於二〇〇一年領命，一家人展現充沛的道氣，溫點傳師表示：「求道可以回覆我們本來的面目，在美國，大部分人生活優渥，不容易來修道。來天緣堂參班的道親，我們對他的成全都是用心持



△全真道院的中堅幹部。



續，一直到根基穩定，才介紹至全真道院所屬忠恕學院分部進一步學習。修道、領命、辦道，對後學來說就是一條心，真心不會改變，在後學這個小地方好好用心辦道下去！」

槍林彈雨 人命薄紙

楊老點傳師更強調：「溫家在越南原本是大富大貴，來到美國變成難民，經歷人生的酸苦辣，幸好遇到真道！溫點傳師全身都是經過槍林彈雨洗禮的傷痕，

得了真道，在人生旅途中，不能再沉輪下去，要覺醒！子彈既然打不死，這個身體就是要給上天用，就是有天命、有使命，才有今天，要精進！」

上天慈悲，溫家八個兄弟姊妹，在越戰中都能倖免於難，但在逃難過程中都失散了，兄弟姊妹分了好幾批才逃出來：定居在荷蘭、法國、澳大利亞、美國等，上天保佑，現在一家團圓要拍全家福照片，已經不是夢想！「在這裡，道親就是我們的親人，道親來到家

裡都覺得很舒服，弄幾道吃的給衆生享用也是應該的。隔壁鄰居也很喜歡過來，都說我們從不吵架，闔家修道的背後，有楊老點傳師很大的支持，後學沒有什麼顧慮，好也好過，苦也苦過。」溫點傳師默默說道。

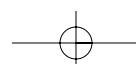
憶起逃難時，那一段不堪回首的往事：顛沛流離、刻骨銘心，不禁淚流

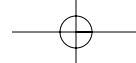
敘述（記者親眼看見溫點傳師全身及手臂上有多條又粗又長的紅色傷疤，當年穿越槍林彈雨的情景彷彿重現，那是何等的驚嚇、惶恐、疲倦、傷

痕累累的經歷！）：「……擔心自己的姊妹，搭上的那艘小船是否在大海上漂流？會不會回來？還是葬身海底死掉？知道他們正在海島上，擔心著：不知共軍幾時要來清算？我們在越南等消息，吃也吃不安，睡也睡不安，在監牢裡面的不知還要關幾天？有平安電報傳回來的話，我們才吃得下飯，這真的是用生命來換取自由！現在得道這麼好，如果當初遇到不幸，也不會知道人生究竟是怎麼一回事！」



△溫婆婆（左二）與溫家人。





「縱使家裡富有，財產多又有什麼用！賣船、賣田、賣地，換成一條條的黃金，結果也都被奪走了，有人甚至被謀財害命！什都不敢多想，逃難偷渡出去，幾經艱困，往事歷歷在目：許多人在逃難過程中，一一落海失去性命，感嘆人命真似紙薄，好不容易逃到第二國家（泰國難民營，困居其中的日子也是非人過的慘澹無情！）接受國際的救助，輾轉再到印尼，等待命運安排，總共才經過六個月，很幸運地安排到了美國，性命可以說是撿回來的！到美國後，不知道怎樣過活，沒有錢也走不

下去，人實在很不值得。幸好有了這個道，就把性命交給道來用了，道這麼寶貴，有些道親求道後並沒有回來修道，很可惜、令人痛心！」溫點傳師感嘆說道。

全伶結緣 溫家重生

溫詠鳳學長是家中的老大，她有三個妹妹及四個弟弟，也是弟妹的學習榜樣，所以從小溫姐對自己特別苛求，不論在品德、學業上，都努力做到最

好。溫姐初到美國，在成人學校 (adult school) 認識了引保師——林貞伶壇主，班上有許多同學都是餐館老闆，她心想：為何這位衣著講究的太太不去跟他們打交道，反而選上了溫家這衣衫襤褛的難民！（可見要度一個人，不見得是光看外表，更要有善良的心性和菩提種子）

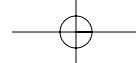


△溫和懇切的溫國基點傳師。

一九八四年春節，就在盧太太的熱情邀請下到全伶堂。一踏進門就有回到家的親切感：申堂的擺設實在太像她家鄉的寺廟一般，這更令溫

姐掛念仍留在政治動盪的家鄉父母親，當時立即跪在佛前許願，不出三個月就接到雙親得以面談的好消息，於是就非常感恩的求道了。

「天緣堂」每次都備有豐富的素菜來款待大家（這天的晚餐是著名的「素越南河粉」料理，豐富美味又清爽，入口之際，神韻彷彿去到了湄南河畔，真有說不出的好滋味！）很多溫姐的朋友、同事也因此而求了道。當時由於交通和工作的不便，未能常回去聽道理，



溫姐只在每月朔望之日才回中堂拜拜。不久溫姐的雙親亦抵達美國，而且也求了道。為了方便父母親在語言上的溝通，就常陪伴雙親到住家附近的中堂聽道理。不久，雙親就立了清口願，小侄兒也從此吃素了。

有道知足 彌勒眷屬

最令溫姐感動的就是溫爺爺（溫姐的父親）病危時，點傳師和道親們川流不息地來探望，給予溫家不少的安慰與溫情，後來溫爺爺歸空，溫家悲痛之情實在難以筆墨形容，體會到應該感謝上天給予溫家的生命，要多做一些對社會、人群有貢獻的善事，更要趁「假體」存在的時候，去求道和度人，一旦失去了身體，就永遠不能求道、成為彌勒眷屬了！更應該慶幸自己有健康的身體，



△溫家人於廚房張羅餐點。

可以修道、學道、行道。

之後，溫點傳師和溫媽媽就常回中堂聽道理。每逢法會，溫姐也會載朋友、道親回中堂。在一次前人主持的法會中，溫姐回去參班，被一首「牧羊人」的歌詞感動得流下淚來，也像是一語驚醒夢中人，令她悟出了回中堂聽道理的重要性，從此就參加經典研究班，漸漸發覺自己的脾氣、毛病改進了不少。由於溫姐文筆很好，負責每月在「美國全真通訊」刊物報導「天緣堂」開班情形，這項任務也令她獲益不少（溫姐是基礎雜誌海外作家群之一，文章相當受歡迎），得以重溫點傳師們和講師們的精湛道理，句句確是金玉良言，使她瞭解道的寶貴。

現在溫家人是有道萬事足，總是抱著快樂感恩的心情回中堂參班，以一顆最虔誠的心來修道，所以事事順利，處處遇貴人，這就是一貫道殊勝的地方。而且，能求道、修道是上天賜與大家的福份，更應該好好的修辦，不要虛渡了此生。

（本文部份資料參考美國呂柏欣學長之著作）

